

Bezchlórový přípravek na úpravu  
bazénové vody v bazénech bez filtrace

Bezchlórový přípravek na úpravu  
bazénové vody v bazénech bez filtrácie



 **MARIMEX** <sup>®</sup> **CZ**  
BAZÉNY A ZASTŘEŠENÍ • VÍŘIVÉ BAZÉNY • SAUNY

www.marimex.cz  
www.marimex.sk

600 ml

## BABY POOL CARE

Přípravek na bezchlórovou desinfekci vody

**Vzhled a složení:** Bezbarvý čirý kapalný roztok obsahuje Alkyl (C12-C16) benzyl (dimethyl) amonium-chloridy 245 mg/l. Obsahuje polyhexamethylen guanidinhydrochlorid. Může vyvolat alergickou reakci.

**Účel použití:** Přípravek účinně desinfikuje vodu a zamezuje množení bakterií a řas v malých bazénech s filtraceí i bez filtrace. Přípravek není toxický pro vodní organismy, takže je možné ho výhodně použít pro odstranění řas ze zahradních jezírek s rybami. Přípravek je biologicky odbouratelný a neagresivní ke všem typům povrchů bazénu.

**Návod k použití:** Před použitím přípravku upravte hodnotu pH na rozmezí 6,8–7,2. Aby byl účinek přípravku správný, je třeba před prvním ošetřením použít přípravek Aquamar SUPER OXI, který vodu zbaví zbytkového chlóru a zoxiduje případně přítomné nečistoty. U malých bazénů bez filtrace je nutné přípravek důkladně rozmíchat v celém objemu vody. Po počáteční aplikaci se účinky projeví do 2 dnů. V případě, že problémy přetrvávají, je třeba provést opětovnou aplikaci ve stejném rozsahu. Přípravek se dávákuje pravidelně jednou týdně vždy cca 12–24 hodin po pravidelné aplikaci přípravku Aquamar SUPER OXI. Optimální koncentrace přípravku BABY POOL CARE v bazénové vodě je 4–6 mg/l.

**Dávkování:** 1) Počáteční dávka: 170 ml/m<sup>3</sup> vody v bazénu  
2) Udržiavacia dávka: 85 ml/m<sup>3</sup> vody v bazénu 1x týdně

**Poznámka:** 1 polievková lžička je asi 15 ml prípravku.

**Pokyny pro první pomoc:** Sundejte postižený oděv. V případě nejistoty nebo při jakýchkoliv potížích vyhledejte lékařskou pomoc a předložte etiketu.

**Při nadýchání:** Postiženého přesuňte na čerstvý vzduch. **Při styku s kůží:** Zasaženou pokožku omyjte vodou a mýdlem a případně ošetřete ochranným krémem. Při podráždění kůže nebo jiných potížích konzultujte další postup s lékařem. **Při zasažení očí:** Vyměňte kontaktní čočky, rozvetejte oční víčka a důkladně vyplachujte vodou po dobu 15 minut. Další postup konzultujte s očním lékařem. **Při požití:** Důkladně vypláchněte ústa vodu, a když je postižený při vědomí, dejte vypít větší množství vody a nevyvolávejte zvracení. Okamžitě kontaktujte lékaře. Podajte živočišné uhli.

**Upozornění:** Výrobce neručí za škody způsobené špatným použitím výrobku. Přípravek smí být použit pouze pro úpravu vody v bazénech a zahradních jezírkách. Přípravek BABY POOL CARE nepoužívejte současně s jinými přípravky obsahujícími chlór.

**Skladování:** Přípravek skladujte v původním uzavřeném balení, v suchu a teplotě při teplotách 0–30 °C. Chráňte před mrazem.

**Doba použitelnosti:** Nejméně 24 měsíců od data výroby při dodržení skladovacích podmínek.

**Likvidace:** Nepoužitý výrobek nebo prázdný obal se zbytky odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu do nádob pro sběr komunálního odpadu.

**Číslo šarže (datum výroby):** je uvedený na obale

Posouzeno VUOS, a. s., certifikační orgán CETA.

**Nouzové telefonní číslo:**

Toxicologické informační středisko  
224919293, 224915402, 224914575

**Distributor:**

Marimex CZ, s.r.o., Libušská 264, 142 00 Praha 4  
Tel: 00420 241 727 740

www.marimex.cz, e-mail: info@marimex.cz

Největší internetový obchod s bazény

www.marimex.cz/eshop



**Distribútor pre SR:**

Marimex SK, s.r.o., Rožňavská 17, 831 04 Bratislava  
Tel.: 00421 244 453 001

www.marimex.sk, e-mail: info@marimex.sk

http://shop.marimex.sk

## BABY POOL CARE

Přípravek na bezchlórovou dezinfekci vody

**Vzhled a složení:** Bezbarvý čirý kapalný roztok obsahuje kvartérne amoniové zlúčeniny, C12-16-alkyl (benzyl) dimethylamónium - chloridy (245 mg/l). Obsahuje polyhexamethylen guanidinhydrochlorid. Může spôsobiť alergickú reakciu.

**Účel použití:** Přípravek účinně desinfikuje vodu a zamezuje množení bakterií a řas v malých bazénech s filtraceí aj bez filtrace. Přípravek nie je toxický pre vodné organizmy, takže je možné ho výhodne použiť pre odstránenie rias zo záhradných jazierok s rybami. Prípravek je biologicky odbúrateľný a neagresívny ku všetkým typom povrchov bazénov.

**Návod na použitie:** Pred použitím prípravku upravte hodnotu pH na rozmedzie 6,8–7,2. Aby bol účinný prípravku správny, je treba pred prvým ošetrením použiť prípravok Aquamar SUPER OXI, ktorý vodu zbaví zbytkového chlóru a zoxiduje prípadne prítomné nečistoty. Pri malých bazénoch bez filtrace je nutné prípravok dôkladne rozmiešať v celom objeme vody. Po počiatocnej aplikácii sa účinky prejavujú do 2 dní. V prípade, že problémy pretrvávajú, je treba vykonať opätovnú aplikáciu v rovnakom rozsahu. Prípravok sa dávkujú pravidelne jednýmkrát v týždni vždy cca 12–24 hodín po pravidelnej aplikácii prípravku Aquamar SUPER OXI. Optimálna koncentrácia prípravku BABY POOL CARE v bazénovej vode je 4–6 mg/l.

**Dávkovanie:** 1) Počiatocná dávka: 170 ml/m<sup>3</sup> vody v bazéne

2) Udržiavacia dávka: 85 ml/m<sup>3</sup> vody v bazéne 1x za týždňa

**Poznámka:** 1 polievková lyžička je asi 15 ml prípravku.

**Pokyny pre prvú pomoc:** Odstráňte postriekany oděv. V prípade akýchkoľvek neistoty, alebo pri akýchkoľvek ťažkostiach vyhľadajte lekársku pomoc a predložte etiketu. **Pri inhalácii:** Postihnutého presuňte na čerstvý vzduch.

**Kontaktom s pokožkou:** Zasiahnúť pokožku umyte vodou a mýdlom a prípadne ošetríte ochranným krémom. Pri podráždení pokožky alebo iných príznakov konzultujte ďalší postup s lekárom. **Kontaktom s očami:** Vyberte kontaktné šošovky, rozvorte očné viečka a dôkladne vyplachujte vodou po dobu 15 minút. Ďalší postup konzultujte s očným lekárom. **Pri požití:** Dôkladne vypláchnite ústa vodu, a keď je postihnutý pri vedomí, dajte vypiť väčšie množstvo vody a nevyvolávajte zvracanie. Okamžite kontaktujte lekára. Podajte živočišné uhlie.

**Upozornenie:** Výrobca neručí za škody spôsobené zlým použitím výrobku. Prípravok môže byť použitý len na úpravu vody v bazénoch a záhradných jazierkach. Prípravok BABY POOL CARE nepoužíajte súčasne s inými prípravkami obsahujúcimi chlór.

**Skladovanie:** Prípravok skladujte v pôvodnom uzavretom balení, v suchu a tme pri teplotách 0–30 °C. Chráňte pred mrazom.

**Doba použiteľnosti:** Najmenej 24 mesiacov od dátumu výroby pri dodržaní skladovacích podmienok.

**Likvidácia:** Nepoužitý výrobok alebo prázdný obal so zvyškami odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu do nádob na zber komunálneho odpadu.

**Číslo šarže (datum výroby):** je uvedený na obale

Posúdené VUOS, a. s., certifikačný orgán CETA.

**Núdzové telefónne číslo:** Národné toxikologické informačné centrum

tel: 254 744 166, fax: 254 774 605

**Číslo registrácie prípravku:** BI0/938/D/08/CCHLP  
2303.061213.03

Obsah: 0,6l

